



КЛЮЧИ ОТ КОРОЛЕВСТВА

# КЛЮЧИ ЛОККОВ

ТОМ 4

СЦЕНАРИЙ

ДЖО ХИЛЛ

РИСУНОК

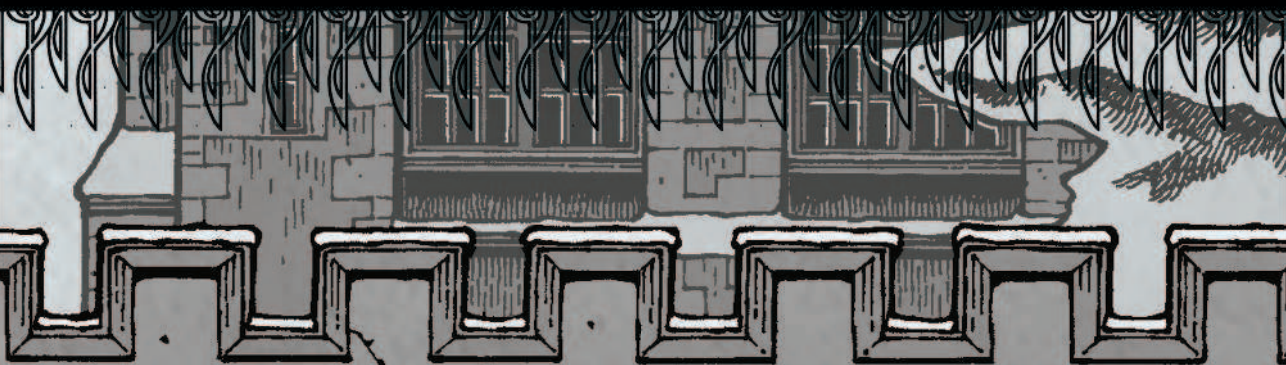
ГАБРИЭЛЬ РОДРИГЕС





ПСИХИАТРИЧЕСКАЯ  
КЛИНИКА  
МАККЛЕЛЛАНА





Сценарий: Джо Хилл  
Рисунок: Габриэль Родригез  
Цвет: Джей Фотос  
Каллиграфия: Робби Роббинс

Редактор: Крис Райал  
Редактор серии: Джастин Айзингер  
Дизайн серии: Робби Роббинс



**ДЖО ХИЛЛ:**

*Оуэну и Наоми, с любовью*

**ГАБРИЭЛЬ РОДРИГЕЗ:**

*Андресу, Марти-Евгени, Альфреду, Веронике, Люции и Жозефине,  
рожденным быть Королями и Королевами...*



-КЛЮЧИ ОТ КОРОЛЕВСТВА-









—КЛЮЧИ ОТ КОРОЛЕВСТВА—

---

Глава Первая

**ВОРОБЕЙ**

Посвящается Биллу Уоттерсону





ОЧЕНЬ РАДА, МИССИС ЛОКК, ЧТО ВЫ НАШЛИ ВРЕМЯ ЗАГЛЯНУТЬ НА ПЕРЕМЕНЕ. МЕНЯ БЕСПОКОИТ ТО, КАК БОДИ ОБЩАЕТСЯ С ДРУГИМИ ДЕТЬМИ.

УДИВЛЕНА, ЧТО У НЕГО ЕСТЬ ПРОБЛЕМЫ В ОБЩЕНИИ С ДРУЗЬЯМИ. У НЕГО ТАКОЕ БОГАТОЕ ВООБРАЖЕНИЕ!



ТЫ ЧЁ ТАКОЕ ДЕЛАЕШЬ? СНЕЖНОГО АНГЕЛА?

Я ПРЕДСТАВЛЯЮ, КАК КТО-ТО ОТОМЖНУЛ МНЕ ГОЛОВУ, ОТКРЫЛ ЕЕ И ВЫНУЛ ОТТУДА ВСЕ МЫСЛИ И ВОСПОМИНАНИЯ. ТЕПЕРЬ Я НАСТОЛЬКО ПУСТОГОЛОВЫЙ, ЧТО НЕ МОГУ САМОСТОЯТЕЛЬНО ДУМАТЬ, СТОЯТЬ И ДАЖЕ КОНТРОЛИРОВАТЬ ФИЗИЧЕСКИЕ ПРОЯВЛЕНИЯ ТЕЛА.



НАВЕРНОЕ, ВАМ ЛУЧШЕ УЙТИ, ПОКА Я ОКОНЧАТЕЛЬНО НЕ ОКОНЧУЗИЛСЯ.

ФИГ С НИМ. ПОШЛИ, ЕЩЕ ЗАРАЗИМСЯ ЧЕКАНУТОСТЬЮ. ДАВАЙ ЛУЧШЕ СОБЕРЕМ НАШУ «ВОЛЧЬЮ СТАЮ» И СЫГРАЕМ В ФУТБОЛ.



У НЕГО ДЕЙСТВИТЕЛЬНО ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЙ СЛОВАРНЫЙ ЗАПАС. ДАЛЕКО НЕ КАЖДЫЙ СЕМИЛЕТНИЙ РЕБЕНОК МОЖЕТ УПОТРЕБИТЬ СЛОВО «ОКОНЧУЗИТЬСЯ» В СЛУЧАЙНОМ РАЗГОВОРЕ.

ПОНИМАЮ ВАШЕ БЕСПОКОЙСТВО. Я С НИМ ПОГОВОРЮ.





ОТЛИЧНЫЙ СНЕЖНЫЙ ЧУВАЧОК, БОДИ. ЭТО, ОПРЕДЕЛЕННО, ПРЕТЕНДЕНТ НА ЗВАНИЕ «СНЕГОВИК ГОДА».

НУ ДА... МАМА ВЕЛЕЛА МНЕ ЗАВЕСТИ ДРУЗЕЙ, ТАК ЧТО ЭТОТ БУДЕТ ПЕРВЫМ.

А ПОТОМ Я СЛЕПЮ ЕЩЕ ОДНОГО — С ДВУМЯ ГОЛОВАМИ И ЧЕТЫРЬМА РУКАМИ.



МАМА ВЕЛЕЛА ТЕБЕ ЗАВЕСТИ ДРУЗЕЙ? НАФИГА?

ПОТОМУ ЧТО ОНА ОДЕРЖИМА ТЕМ, ЧТОБЫ КАЖДЫЙ СТАЛ РАДОСТНОЙ, УЛЫБАЮЩЕЙСЯ ЧАСТЬЮ ОДНОЙ ДРУЖНОЙ БАНДЫ! НО ЧТО, ЕСЛИ Я НЕ ХОЧУ БЫТЬ ЧАСТЬЮ ДУРАЦКОЙ БАНДЫ? ЧТО, ЕСЛИ МНЕ НРАВИТСЯ БЫТЬ НАЕДИНЕ СО СВОИМИ СТРАННЫМИ МЫСЛЯМИ?

Я НЕ ОБЯЗАН КУДА-ТО ВПИСЫВАТЬСЯ! Я НЕ ОБЯЗАН СТАНОВИТЬСЯ ЧАСТЬЮ СТАДА!

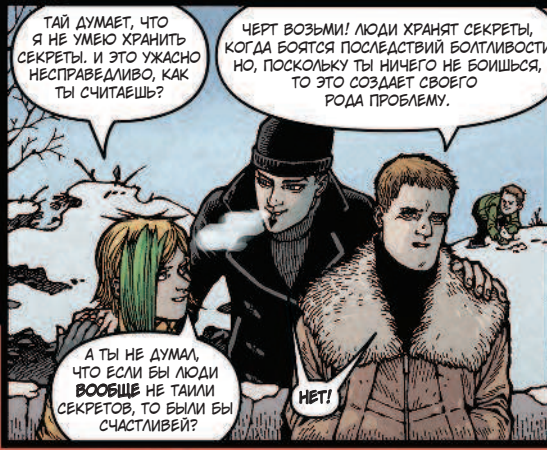
Я БЫ НЕ СТАЛ ОТКАЗЫВАТЬСЯ ОТ ПРИЯТЕЛЕЙ, БОДИ. ДРУЗЬЯ ОЧЕНЬ... ПОЛЕЗНЫ. ИНОГДА ОНИ ДАЖЕ САМИ НЕ ЗНАЮТ, НАСКОЛЬКО. ЛАДНО, Поговорим Позже...



НО, ТАЙ, КТО-ТО ЖЕ ЕЩЕ ДОЛЖЕН ЗНАТЬ, ГДЕ ОН ЛЕЖИТ. ДУМАЕШЬ, Я НЕ СУМЕЮ СОХРАНИТЬ СЕКРЕТ?

ДУМАЮ, НЕ СМОЖЕШЬ.

КАКИЕ НОВОСТИ ИЗ КЛЮЧЛАНДИИ, РЕБЯТА?



ТАЙ ДУМАЕТ, ЧТО Я НЕ УМЕЮ ХРАНИТЬ СЕКРЕТЫ. И ЭТО УЖАСНО НЕСПРАВЕДЛИВО, КАК ТЫ СЧИТАЕШЬ?

ЧЕРТ ВОЗЬМИ! ЛОДИ ХРАНЯТ СЕКРЕТЫ, КОГДА БОЯТСЯ ПОСЛЕДСТВИЙ БОЛТЛИВОСТИ. НО, ПОСКОЛЬКУ ТЫ НИЧЕГО НЕ БОИШЬСЯ, ТО ЭТО СОЗДАЕТ СВОЕГО РОДА ПРОБЛЕМУ.

А ТЫ НЕ ДУМАЛ, ЧТО ЕСЛИ БЫ ЛОДИ **ВООБЩЕ** НЕ ТАЛИИ СЕКРЕТОВ, ТО БЫЛИ БЫ СЧАСТЛИВЕЙ?

НЕТ!



**Хлоп!**



ПОПАЛСЯ, ЗАК!  
ХИ... ХОЧЕШЬ...  
ХИ... СРАЗИТЬСЯ?



О ДА!  
ДАВАЙ  
СРАЗИМСЯ.

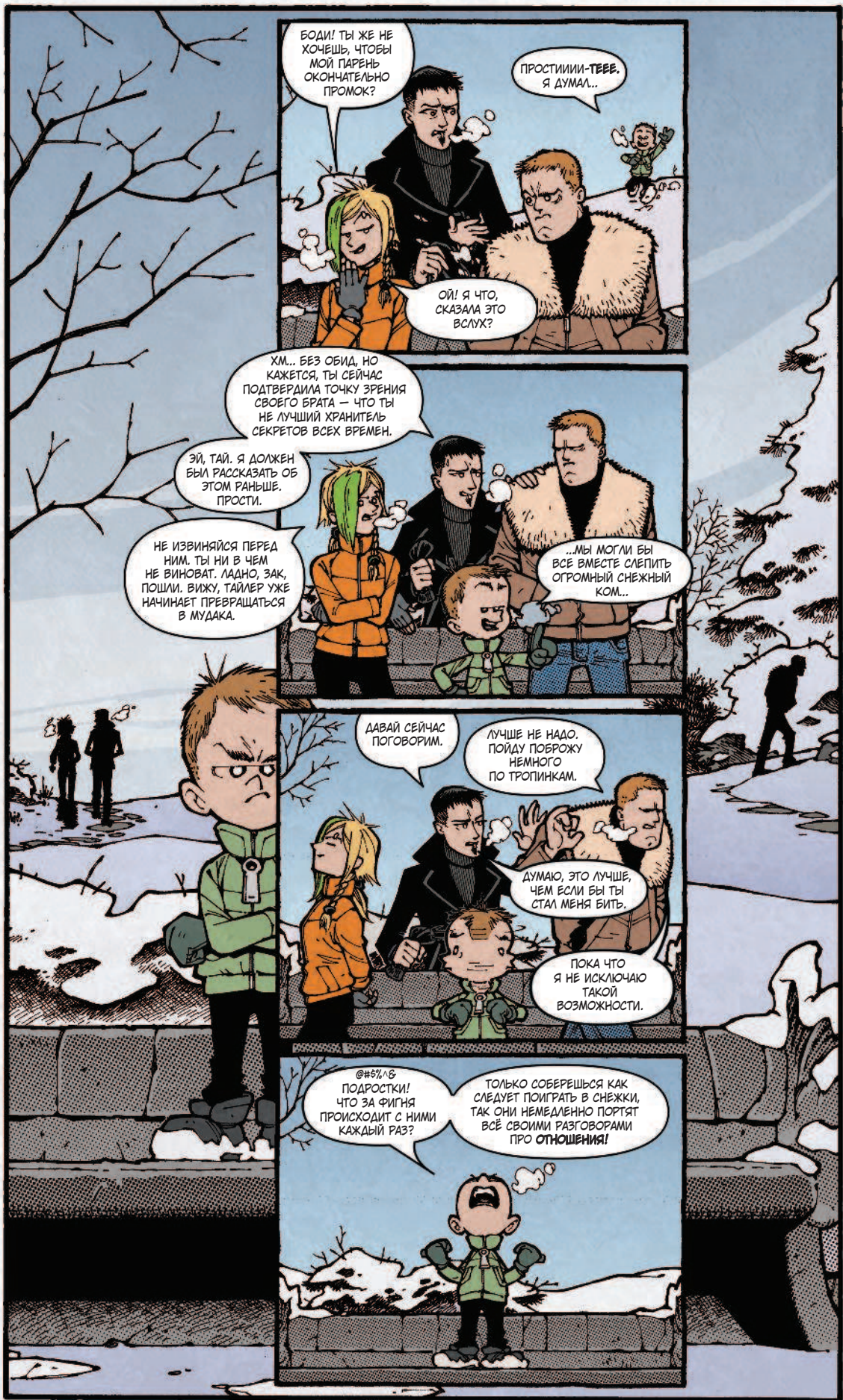


ОТДАЙ! ОТДАЙ КЛЮЧ  
ОТ ЧЕРНОЙ ДВЕРИ ИЛИ  
ШЛЮХА УМРЕТ СЛЕДУЮЩЕЙ  
ПОСЛЕ ТВОЕГО МЛАДШЕГО  
ГОВНИСТОГО  
БРАТА.

ПОЖАЛУЙСТА.  
ПОЖАЛУЙСТА...







БОДИ! ТЫ ЖЕ НЕ ХОЧЕШЬ, ЧТОБЫ МОЙ ПАРЕНЬ ОКОНЧАТЕЛЬНО ПРОМОК?

ПРОСТИМИИ-ТБЕЕ. Я ДУМАЛ...

ОЙ! Я ЧТО, СКАЗАЛА ЭТО ВСЛУХ?

ХМ... БЕЗ ОБИД, НО КАЖЕТСЯ, ТЫ СЕЙЧАС ПОДТВЕРДИЛА ТОЧКУ ЗРЕНИЯ СВОЕГО БРАТА — ЧТО ТЫ НЕ ЛУЧШИЙ ХРАНИТЕЛЬ СЕКРЕТОВ ВСЕХ ВРЕМЕН.

ЭЙ, ТАЙ. Я ДОЛЖЕН БЫЛ РАССКАЗАТЬ ОБ ЭТОМ РАНЬШЕ. ПРОСТИ.

НЕ ИЗВИНЯЙСЯ ПЕРЕД НИМ. ТЫ НИ В ЧЕМ НЕ ВИНОВАТ. ЛАДНО, ЗАК ПОШЛИ. ВИЖУ, ТАЙЛЕР УЖЕ НАЧИНАЕТ ПРЕВРАЩАТЬСЯ В МУДАКА.

...МЫ МОГЛИ БЫ ВСЕ ВМЕСТЕ СЛЕПИТЬ ОГРОМНЫЙ СНЕЖНЫЙ КОМ...

ДАВАЙ СЕЙЧАС ПОГОВОРИМ.

ЛУЧШЕ НЕ НАДО. ПОЙДУ ПОБРОЖУ НЕМНОГО ПО ТРОПИНКАМ.

ДУМАЮ, ЭТО ЛУЧШЕ, ЧЕМ ЕСЛИ БЫ ТЫ СТАЛ МЕНЯ БИТЬ.

ПОКА ЧТО Я НЕ ИСКЛЮЧАЮ ТАКОЙ ВОЗМОЖНОСТИ.

@#%\*^& ПОДРОСТКИ! ЧТО ЗА ФИГНЯ ПРОИСХОДИТ С НИМИ КАЖДЫЙ РАЗ?

ТОЛЬКО СОБЕРЕШЬСЯ КАК СЛЕДУЕТ ПОИГРАТЬ В СНЕЖКИ, ТАК ОНИ НЕМЕДЛЕННО ПОРЯТ ВСЕ СВОИМИ РАЗГОВОРАМИ ПРО ОТНОШЕНИЯ!





КАК ВНУТРИ ЛЮБОГО ПОДАЮЩЕГО НАДЕЖДЫ МУЖЧИНЫ, ВО МНЕ КИПИТ ТЕСТОСТЕРОН, ЗАСТАВЛЯЯ СОВЕРШАТЬ БЕССМЫСЛЕННЫЕ АКТЫ НАСИЛИЯ ПО ОТНОШЕНИЮ К САМЫМ НЕВИННЫМ СУЩЕСТВАМ.

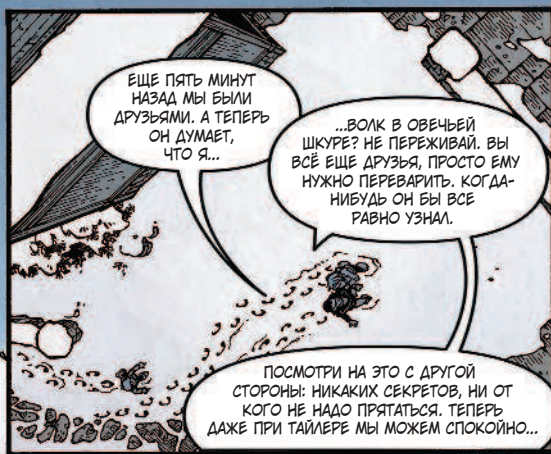
ТЕБЕ НИКОГДА НЕ ПОНЯТЬ, ЖАЛКИЙ, НИЧТОЖНЫЙ ВОРОБЬИШЕК, ТОГО ДИКОГО ВОЗБУЖДЕНИЯ, С КОТОРЫМ ЗАГОНЯЕШЬ В УГОЛ СЛАБУЮ, УЯЗВИМУЮ И ОДИНОКУЮ ЖЕРТВУ.

НУ ЛАДНО, ЛАДНО. Я ПОШУТИЛ.

ЧИК-ЧИРИК.

ОТЧЕГО УЧЕНЫЕ НИКОГДА НЕ ИЗУЧАЮТ ДЕЙСТВИТЕЛЬНО ВАЖНЫЕ ВЕЩИ? НАПРИМЕР, ПОЧЕМУ У НЕКОТОРЫХ ЖИВОТНЫХ РАЗВИЛАСЬ СПОСОБНОСТЬ К ЗЛОРАДСТВУ?

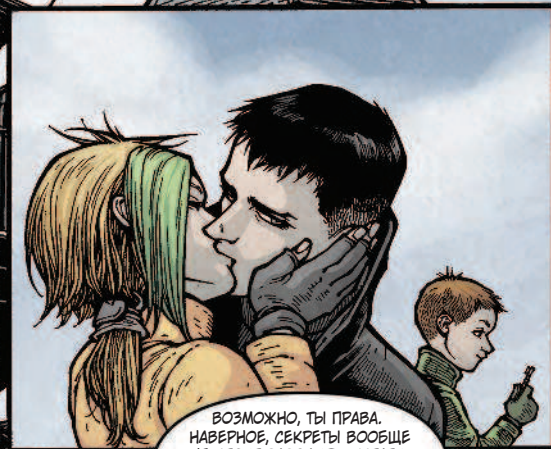




ЕЩЕ ПЯТЬ МИНУТ  
НАЗАД МЫ БЫЛИ  
ДРУЗЬЯМИ. А ТЕПЕРЬ  
ОН ДУМАЕТ,  
ЧТО Я...

...ВОЛК В ОВечьей  
ШКУРЕ? НЕ ПЕРЕЖИВАЙ. ВЫ  
ВСЕ ЕЩЕ ДРУЗЬЯ, ПРОСТО ЕМУ  
НУЖНО ПЕРЕВАРИТЬ. КОГДА-  
НИБУДЬ ОН БЫ ВСЕ  
РАВНО УЗНАЛ.

ПОСМОТРИ НА ЭТО С ДРУГОЙ  
СТОРОНЫ: НИКАКИХ СЕКРЕТОВ, НИ ОТ  
КОГО НЕ НАДО ПРЯТАТЬСЯ. ТЕПЕРЬ  
ДАЖЕ ПРИ ТАЙМЕРЕ МЫ МОЖЕМ СПОКОЙНО...



ВОЗМОЖНО, ТЫ ПРАВА.  
НАВЕРНОЕ, СЕКРЕТЫ ВООБЩЕ  
НЕ СТОИТ ЗАВОДИТЬ. КСТАТИ...  
О ЧЕМ ВЫ С ТАЙМЕРОМ  
ГОВОРИЛИ, КОГДА Я ПОДОШЕЛ?  
НЕУЖЕЛИ У НЕГО ЕСТЬ КЛЮЧ,  
КОТОРЫМ ОН НЕ ПОДЕЛИЛСЯ?

О НЕМ ТЕБЕ  
ТОЧНО НЕ СТОИТ  
ЗНАТЬ.



ЖАЛЬ, НЕТ ВРЕМЕНИ  
ДОГНАТЬ ТАЙМЕРА И  
ПОГОВОРИТЬ. Я ОБЕЩАЛА ТЕТЕ  
ЭЛИ ПРИЙТИ ДОМОЙ ПОРАНЬШЕ  
И ПОМОЧЬ С РУФУСОМ. ЕСЛИ  
ОПЗДАЮ, ОНА НЕДЕЛЮ НА  
МЕНЯ ОБИЖАТЬСЯ БУДЕТ.



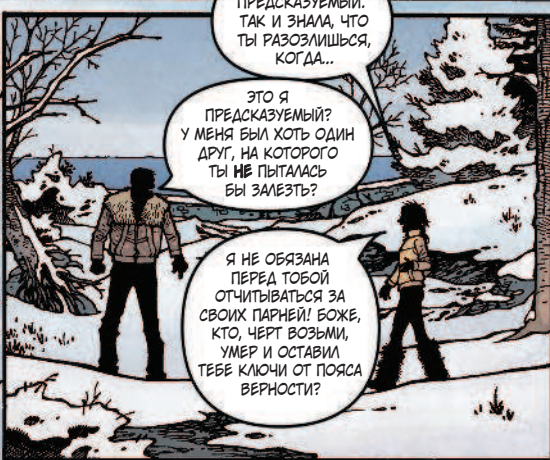
ПОЙДУ ОХОТИТЬСЯ  
НА ТАЙМЕРА САМА.  
ИДИ К ТЕТЕ. ДЕЛАЙ,  
ЧТО ДОЛЖЕН.

СПАСИБО. ДУМАЮ,  
ЧТО СПРАВЛЮСЬ.





ТАЙ!  
ТАЙЛЕР!  
ЭЙ!



ТЫ ТАКОЙ  
ПРЕДСКАЗУЕМЫЙ.  
ТАК И ЗНАЛА, ЧТО  
ТЫ РАЗОЗЛИШЬСЯ,  
КОГДА...

ЭТО Я  
ПРЕДСКАЗУЕМЫЙ?  
У МЕНЯ БЫЛ ХОТЬ ОДИН  
ДРУГ, НА КОТОРОГО  
ТЫ НЕ ПЫТАЛАСЬ  
БЫ ЗАБЕЗТЬ?

Я НЕ ОБЯЗАНА  
ПЕРЕД ТОБОЙ  
ОТЧИТЫВАТЬСЯ ЗА  
СВОИХ ПАРНЕЙ! БОЖЕ,  
КТО, ЧЕРТ ВОЗЬМИ,  
УМЕР И ОСТАВИЛ  
ТЕБЕ КЛЮЧИ ОТ ПОЯСА  
ВЕРНОСТИ?



ПАПА.

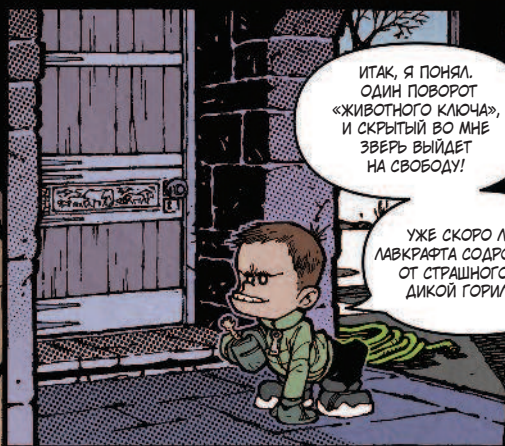
ЭТО ОН УМЕР. ИЛИ ТЫ  
ЗАБЫЛА? ПОМНИШЬ, ДО ЕГО  
УБИЙСТВА МЫ С НИМ ПРАКТИЧЕСКИ  
НЕ РАЗГОВАРИВАЛИ? А ЗНАЕШЬ  
ПОЧЕМУ? НЕ ДОГАДЫВАЕШЬСЯ? ТЫ  
ХОТЬ НЕМНОГО, БЭ#\*,  
ПРЕДСТАВЛЯЕШЬ, НАСКОЛЬКО  
В ЭТОМ... **ВО ВСЕМ ЭТОМ...**  
ВИНОВАТ Я?

ТАЙ. ЭЙ.  
ЭЙ!

НИ В ЧЕМ  
ТЫ НЕ ВИНОВАТ, КАК  
ТЫ ВООБЩЕ МОГ  
ТАКОЕ ПОДУМАТЬ?





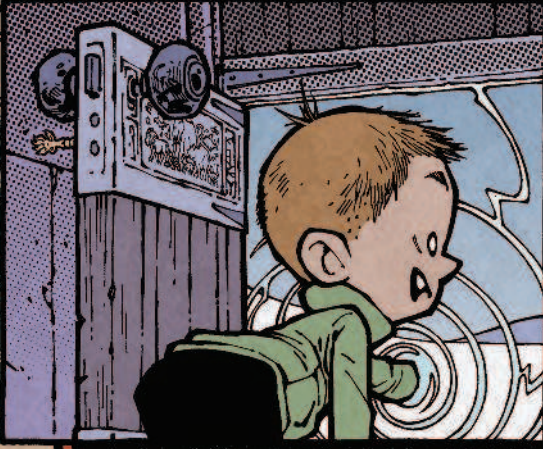


ИТАК, Я ПОНЯЛ.  
ОДИН ПОВОРОТ  
«ЖИВОТНОГО КЛЮЧА»,  
И СКРЫТЫЙ ВО МНЕ  
ЗВЕРЬ ВЫЙДЕТ  
НА СВОБОДУ!

УЖЕ СКОРО ЛЕСА  
ЛАВКРАФТА СОДРОГНУТСЯ  
ОТ СТРАШНОГО ВОЯ  
ДИКОЙ ГОРИМЛИ!



ИЛИ МОЯ ИСТИННАЯ  
СУЩНОСТЬ ПРИМЕТ ФОРМУ  
ХЛАДНОКРОВНОЙ ГОЛОДНОЙ  
РЕПТИЛИИ, КОТОРАЯ ВЫЛЕЗЕТ  
ИЗ КАНАЛИЗАЦИИ ЛАВКРАФТА  
И НАЧНЕТ СЕЯТЬ ПАНИКУ,  
ЩЕЛКАЯ МОЩНЕЙШИМИ  
ЧЕЛЮСТЯМИ.



НУ, ЗДОРОВО.  
ОБАДЕТЬ МОЖНО.  
КАК Я БУДУ ВДУШАТЬ  
УЖАС И СТРАХ  
В ЭТОМ ТЕЛЦЕ?

ВПРОЧЕМ, МОЖНО  
КОГО-НИБУДЬ  
ОБКАКАТЬ.





НЕБЕСА  
ПРИНАДЛЕЖАТ  
МНЕ!

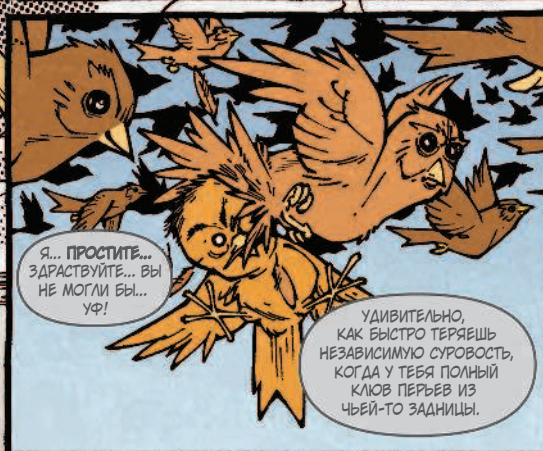


Я ОБЪЯВЛЯЮ СЕБЯ  
ВЛАСТЛИНОМ СИНЕГО  
ВОЗДУШНОГО МОРЯ  
И МЕРЦАЮЩИХ ПОТОКОВ  
СОЛНЕЧНОГО СВЕТА!



Я ЕДИНОЛИЧНЫЙ  
ИМПЕРАТОР ВСЕГО  
ОБОЗРИМОГО  
МИРА!

Я ОДИНОЧКА,  
ПРИЗВАННЫЙ ВСЕЛЕННОЙ,  
ЧТОБЫ ДОМИНИРОВАТЬ НАД  
ГИГАНТСКИМ МИРОМ ПОВЕРХ  
ЛЮДСКИХ МАКУШЕК. Я СУРОВЫЙ  
НЕЗАВИСИМЫЙ ГЕРОЙ ЭПОСА,  
НАПИСАННОГО  
В ОБЛАКАХ!



Я... ПРОСТИТЕ...  
ЗДРАВСТВУЙТЕ... ВЫ  
НЕ МОГЛИ БЫ...  
УФ!

УДИВИТЕЛЬНО,  
КАК БЫСТРО ТЕРЯЕШЬ  
НЕЗАВИСИМУЮ СУРОВость,  
КОГДА У ТЕБЯ ПОЛНЫЙ  
КЛЮВ ПЕРЬЕВ ИЗ  
ЧЬЕЙ-ТО ЗАДНИЦЫ.